

Germany-Osterhofen: Fire engines

OJ S 120/2020 24/06/2020

Contract award notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Osterhofen

National registration number: DE

Postal address: Stadtplatz 13

Town: Osterhofen

NUTS code: DE226 Kelheim

Postal code: 94486

Country: Germany

Contact person: Stadt Osterhofen – Herr Oliver Hartl

E-mail: oliver.hartl@osterhofen.de

Telephone: +49 9932403124

Fax: +49 99324037124

Internet address(es):

Main address: <https://www.osterhofen.de>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Lieferung eines Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran für die Stadt Osterhofen

II.1.2. Main CPV code

34144213 Fire engines

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Lieferung eines Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran in zwei Losen gem. DIN 14505-WLF-26/6900-1570, DIN EN 18462-3, DIN 14502 Teil 1-3, DIN 14505, Ausgabe 01/2015 und Bayerischen Richtlinien.

II.1.6.

Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 359 305,03 EUR

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung eines Fahrgestells für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144210 Firefighting vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE224 Deggendorf
Main site or place of performance: Osterhofen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung eines Fahrgestells für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran gem. DIN 14505-WLF-26/6900-1570, DIN EN 18462-3, DIN 14502 Teil 1-3, DIN 14505, Ausgabe 01 /2015 und Bayerischen Richtlinien.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Technische Beschaffenheit, Ausführung, Verarbeitung / Weighting: 125
Quality criterion - Name: Funktionalität, Einsetzbarkeit, Handling / Weighting: 100
Quality criterion - Name: Umweltverträglichkeit / Weighting: 25
Quality criterion - Name: Kundendienst, Garantie / Weighting: 50
Price - Weighting: 700

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lieferung eines Aufbaus für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

34144210 Firefighting vehicles

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE224 Deggendorf
Main site or place of performance: Osterhofen

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung eines Aufbaus für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran gem. DIN 14505-WLF-26/6900-1570, DIN EN 18462-3, DIN 14502 Teil 1-3, DIN 14505, Ausgabe 01/2015 und Bayerischen Richtlinien.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Technische Beschaffenheit, Ausführung, Verarbeitung / Weighting: 100

Quality criterion - Name: Funktionalität, Einsetzbarkeit, Handling / Weighting: 100

Quality criterion - Name: Wartungs- und Reparaturfreundlichkeit / Weighting: 25

Quality criterion - Name: Kundendienst, Garantie / Weighting: 75

Price - Weighting: 700

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 023-050476](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Lieferung eines Fahrgestells für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

19/06/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: MAN Truck & Bus Deutschland GmbH

National registration number: DE

Postal address: Junkersstraße 15

Town: Regensburg

NUTS code: DE Deutschland

Postal code: 93055

Country: Germany

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 115 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 113 500,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Lieferung eines Aufbaus für ein Wechselladerfahrzeug, dreiachsig, mit Kran

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

19/06/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Kerscher Nutzfahrzeugtechnik GmbH & Co. KG

National registration number: DE

Postal address: Osserstraße 23
Town: Straubing
NUTS code: DE Deutschland
Postal code: 94315
Country: Germany
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 150 000,00 EUR
Total value of the contract/lot: 188 437,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern
Postal address: Maximilianstraße 38
Town: München
Postal code: 80538
Country: Germany
E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de
Telephone: +49 8921762411
Fax: +49 8921762847

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern
Postal address: Maximilianstraße 38
Town: München
Postal code: 80538
Country: Germany
E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de
Telephone: +49 8921762411
Fax: +49 8921762847

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) § 160 Einleitung, Antrag

(1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein.

(2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht.

(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 38

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/06/2020